

EPERJESI LAPOK

(FELVIDÉKI SZEMLE)

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI, KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

Előfizetési árak: Egész évre 10 kor., félévre 5 kor., negyedévre 2 kor. 50 fill. — Egyes szám ára 20 fill.
Hirdetési díj: Híromhásos petisors egyszeri hirdetésre 15 fill. Többhírűs hirdetésért jutányosabb. Helyedij: minden hirdetésért 60 f. l. Nyitlér: minden sor 20 fill.

Az «Eperjesi Széchenyi-kör» hivatalos közlönye.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Eperjesen, Fő-utca 59-ik szám. Kösch Árpád könyvnyomató-intézete.
Ide intézendők minden a lap szellemi részét illető közlemények, valamint a hirdetési díjak is.

Közigazgatási tanfolyamok.

A legutóbbi napokban valamennyi fővárosi lap megemlékezett arról, hogy a belügyminisztériumban a folyó év eleje óta külön kódifikáló-osztály dolgozik a közigazgatás reformjának előkészítésén s ezzel kapcsolatban szorgalmasan dolgoznak olyan alapvető munkákon is, melyek a közigazgatási reform keresztülvitelét megkönnyíthetik. Többek között már is készen van a községi közigazgatási tanfolyamokról szóló reform. Mintegy tíz tanfolyam felállítását tervezik az ország különböző részeiben és a megfelelő arányos beszállással. A tanfolyamra érettségi-vizsgálatokat sikerrel letett ifjakat vesznek fel és ha a polgári-iskolát idővel reformálni fogják hét osztályra, akkor a polgári-iskolát végzett növendékek is jogosítva lesznek e tanfolyamban való részvételre. Ez intézkedés életbeléptetése maga után fogja vonni a körjegyzői vizsgáló-bizottságok megszűnését, de másfelől erős biztosíték lesz arra, hogy a közigazgatás alaposan képzett, a fokozott igényeknek megfelelő erőket fog kapni, a mi a jó közigazgatásnak első feltétele. Úgy tervezik, hogy ez a reform már májusban a törvényhozás elé kerül és elintézés után még ez év szeptemberében életbe léptethető lesz.

Eltekintve már most ennek a tervbe vett reformnak országos jelentőségétől, kizárólag a helyi szempontokat véve figyelembe, arról van itt szó, hogy a tervezetnek törvényerőre emelkedése s majdan életbeléptetése után mintegy tíz vidéki város fog abba a helyzetbe jutni, hogy egy ilyen jelentékeny, tekintélyes számú tanulóssal bíró szakiskolát nyerhessen. Önkéntelenül is felmerül itt az a kérdés, vajon a talán túl szerénysége miatt oly igen sokszor mellőzött Eperjes közötté lesz-e ennek a tíz vidéki városnak, vagy sem?

Megvalljuk, hogy annak lehetőségét, miszerint Eperjes városnak, helyesebben Sárosvármegyének egy a szóban forgó szakiskolák

közül ne jutna megérdemelt osztályrészül, egy pillanatig sem tételleznők fel, ha a reformnak híre nem volna olyan meglepő Annyira váratlanul érte azonban a közigazgatás reformjának kilátásba helyezett nagy koncepczióival ily irányban már régebben foglalkozókat is, hogy sajnosan fel kell tételleznünk azt, hogy Sárosvármegye s ebben Eperjes városa ezúttal újból lemaradt az egészséges, üdvös, ha bárkinek, hát ennek a mostoha viszonyok között levő vármegyének szükséges továbbfejlődés versenyteréről, jöllehet évekkel ezelőtt a belügyminisztérium figyelme hasonló kérdésben első sorban Eperjesre is irányult. És jöllehet arra hivatott szakférfiak a múlt esztendőben már egy ilyen tanfolyamnak Eperjesen leendő létesítése érdekében gondolat kidolgozott tervezet adtak át vármegyénk vezetőségének, a mely memorandumnak sorsáról ezideig azonban semminemű értesülésünk nincsen, bár természetesen véljük, hogy a készülöben levő reform előmunkálatainál bizonynyal felhasználatott.

A nélkül, hogy egyenesen rámutatnánk arra a két illetékes tényezőre, melynek egy, Eperjesen létesítendő közigazgatási tanfolyam érdekében minden lehető el kellett volna követnie, egyszerűen konstatáljuk azt, hogy ha tényleg tíz ilyen tanfolyam fog felállítani, akkor Eperjes a legminimálisabb jogosság, igazságosság és méltányosság alapján is igényt tarthatna arra, hogy a tíz közül egy itt állítassék fel. Joggal állíthatjuk ezt azért, mert a hazai vidéki városok között legfeljebb tíz — közöttük igen elől Eperjes — van olyan helyzetben, mely azokkal a tényezőkkel, paedagógiai jártassággal s szakavatott erőkkkel rendelkezik, a kiknek helyesen alkalmazandó megválasztása a célbavett s nem kicsinyíthető jogi kiképzést nyújtó közigazgatási tanfolyamok célszerű szervezésének garanciáit képezi. Igaz, hogy ezeknek az erőknél, nevezetesen a városunkban feitalálható elméleti és praktikus szakférfiaknak nem csekély áldozatot kellene meg-

hozniok, a mennyiben egy ilyen közigazgatási tanfolyam felállítása esetén előadókul felkértenének. Róluk azonban van okunk feltételezni azt, hogy első sorban Eperjes város, de nemkevésbé Sárosvármegye haladásának biztosítása érdekében s maradisága elhárítása szempontjából a tagadhatatlanul nagy áldozatot öntetlenül meghoznák.

Hogy mit jelentene egy ilyen szakiskolának — mely idővel néhány száz hallgatót is számlálhatna — Eperjesen való felállítása, azt könnyen felfoghatóvá teszi a felett való elmélkedésünk, hogy mi volna Eperjes a mostani, népes tanintézetei nélkül?!

Hogy mit jelentene Sárosvármegyére egy ilyen közigazgatási tanfolyamnak Eperjesen leendő felállítása, azt bizonynyal éreznie kell első sorban a vármegyei önkormányzat kipróbált vezetőjének, ki legjobban ismeri a mai közigazgatásnak hiányosságait és a ki bizonynyal meg van győződve arról, hogy a felállítandó közigazgatási tanfolyam egyrészt a magasabb nivójú elméleti jogi-képzettség, másrészt a vármegyei önkormányzat arra való főbb tisztviselőinek bevonásával nyújtandó gyakorlati készség s e kettő kölcsönhatása folytán a várva-várt, megközelítően ideális közigazgatás tiszta levegőjét első sorban közvetlenül Sárosvármegyének szolgáltatná.

Abból, hogy a fővárosi lapok közlései szerint a felállítandó közigazgatási tanfolyamok számát tekintve, végleges megállapodás az előmunkálatok folyamán még nem történt, reményt meríthetünk arra nézve, hogy Eperjes egy ilyen tanfolyamot elnyerhet, ha netalán eddig felvéve nincsen is. Ehhez azonban mindenképp szükség van a két érdekelt tényezőnek: Sárosvármegye és Eperjes sz. kir. városnak önérvényes fellépésére. Azt hisszük, hogy azoknak, a kik ez idő szerint a vármegyei törvényhatóság, illetve a városi hatóság élén állanak, legnemesebb feladatát nem képezheti más, mint az, hogy a bölcs vezetésükre bízott hatáskörben a vármegye és a város közjára,

AZ „EPERJESI LAPOK“ TÁRCZÁJA.

Csók.

Tüzből van-e, mézből van-e.
Vagy a kettő együttvéve?
Ki lehet, ki kitalálta,
Hol hazája, — föld-e, ég-e?

Barhonnán van, föld- vagy égből,
Nincsen, nem lesz sehol parja;
Aldja meg a Mindenható
Azt is, a ki kitalálta!...

Ifj. Porkoláb Gyula.

Mese a boldogságról.

Írta: Iris.

Távol napkeleten, a hová őszente melegebb, szebb, színpompásabb hazát kereső madaraink fáradt szárnyakkal elszállanak: ott, czédrusok sötét sűrűjében, büszkélkedett a fekete gyémántok királyának a kastélya. Messze földön csak így hívták gazdáját, mert valóban szépek és ragyogók voltak gyémántjai, de mégis ragyogóbb volt Bénáré leányának két szemé csillaga. Úgy nőtt a kedves kis leány az erdő vadjaival, mint barátjuk: elleste kecses mozdulataikat, a madarak énekét, a pillangók játszi röpködését; úgy élénzte őket órákig és naphosszat a szűz erdő mélyén magányos ösvényen, a reggeli nap hevéből párat lehellő harmatos fűvön és a délelőli naptól kiégett pálmánadásban, mely a sebes patak partjait simogatja, mint a szerelmes ifjú araja bársonyos homlokát. Nézni az ébredező életet, a fák rügybontását, a verőfény csillogását, a mely bezománczoz mindent, —

beszívni a termő-föld friss szagát, mely a virágok illatával vegyül össze: önmagában is boldogság...

Haj! de nemsokára más boldogságról kezdett sugdosni Bénárának az örök természet, a patak zúgása, a madarak danája, a fülemile hívogató csattogása, az üsző szarvas bőgése. És ő elkezdett gondolkodni a felett, hogy miért zuhog a patak ott a meredek szikla alatt, talán azért, hogy megtanítsa szeretni? Talán azért, mivel felszentelni óhajtja ezt a nyomor-lakta földet a szerelem templomává? És lassanként e hang visszhangjára lett szívében, úgy, hogy annak is minden húrja megrezdült belé.

S ilyenkor, a kínos-édes bizonytalanság könnyűt csalt selymes pilláira; a szerelem könnyét, a mely a kasztáliai forrás vize. Oly szép volt ilyenkor!! Homlokán égi láng, arca aranyos hajnal-fénytől derül, bogárszemének mélysége úgy vonz, mint a delej! Beh jó is lenne egészen belébukni ezekben a méla, tiszta, tenger-szemekbe.

Csak egyszer, — s aztán?... hulljanak a levelek, hervadjanak a virágok és hulljon ki a szív!

Így sóhajtoztak Bénáré kérői, a kik már korán jelentkeztek, de Bénáré egyszerű lelke csakhamar kiérezte hogy hazugság volt minden szavuk, minden érzésük, minden pillantásuk. Hazugság, hiúság, játék, vagy tudja a jó Eg, mi; csak nem igazi szerelem!

Megesett, hogy maga is dobogni érezte fiatal szívét. Ujjongani szeretett volna: ime, ez a szerelem! A halántékát úgy perzseli, ott lüktet a szívében, forralja az ereit és dagasztja a lelkét, mintha menten szét akarná szakítani kebelét. Hangulat volt azonban csak a vér lázongása, a melynek lecsillapodtával mintha hallaná kérőinek rideg számításait arra nézve, hogy mikép fedezhetik hozományából ifjúságuk könnyelmű kedvteléseit.

A szép, az édes tavaszban, a mikor aranyos sugárban fürdik minden fűszál, minden virág, Bénáré szomorú lett. Úgy tetszett, hogy a szerelem miatt, a melyet nem érzett soha, a melyért sóvárgott, szerelme vágyó szíve minden dobbanásával, a melyért szívesen odaadná életének felét — e miatt fog meghalani.

Az ősz király is kiült a kastély előtt álló terebélyes fa árnyába, hogy elpanaszolja a ragyogó tavasznak fájó lelke sötét bánatát. Bizton hitte, hogy megérti, ez is megérti, a karjait áldólag kiterjesztő fa is, hiszen fia, egyetlen fia, a ki itt aluszsa az igazak álmát, ültette egykoron.

— Egy fiam volt; itt nyugszik. Egy lányom van, s őt is nemsokára melléje helyezem! — Így tör ki az elkéseredett apa kebléből a sóhaj, — és a fa lombja megszűnik suttogni; ekkora fájdalomat még nem hallott soha.

Megkérde a szálló madarakat, megtalálták-e az óhajtott szebb hazát, ki fog-e neki is tavaszodni, vissza jön-e majd háza boldogsága? Nem feleltek kérő szavára, csak elszálltak messze, messze éjszakára. Vagy talán éppen hallgatásuk, szóvalon tovarepülésük volt a vigaszt nem adó szomorú válasz!?

Fenséges este volt! Csöndes est; mennyei álmok ideje! Csak a fülemile dala hallatszott, panaszzal tele, mintha árvák búsnának az apai sír hantjain; csak a tücsök zenéje szólt a sűrű harasztban. A völgyek álomba szenderedve beszélgettek a halk vizekkel: mint egy hatalmas templomban, olyan titokzatos homály és csend ült mindenütt.

Im egyszerre szerte nyílnak egy bokor virágzó ágai s behízogó szelid szavával egy deli ifjú lép elő s éjszakára szállást kér, mert eltévedt. Szívesen látják s estebéddel megkínálják, a melyet, vendégszeretettel, maga Bénáré szolgál fel.

tekintélye érdekében minden lehető elkövetésnek. A jelen esetben rendkívüli alkalom kínálkozik erre, s mi hiszszük, hogy a mit biznonyal már eddig is megselekedtek a közigazgatási tanfolyam biztosítása érdekében, azt újabb sürgős lépésekkel eredményesen betetőzik.

Vármegyénk és városaink.

Közigazg.-bizottsági ülés volt április 14-ikén *Tahy József* alispán elnöke alatt, mely alkalommal az alispáni jelentésen kívül a kir. pénzügyigazgató, a kir. tanfelügyelő, a m. kir. államépítészeti hivatali főnök és a tiszti főorvosnak szokásos havi jelentéseit tárgyalták.

Központi választmány. Sárosvármegye központi választmánya április 18-ikán ülést tartott *Tahy József* alispán elnöke alatt. A gyűlés tárgyat a képviselő-választók állandó névjegyzékének összeállítására kiküldött bizottságok jelentése s a bemutatott összeírások átvizsgálása képezte. A választmányilag illyképen átvizsgált névjegyzékeket az 1874: XXXIII. és az 1899. XV. törvénycikkek rendelkezéseinek megfelelően most közléstessék s nyilvános felhívást bocsátanak ki arra nézve, hogy a névjegyzékek ellen a felszólamlások mikor és hol adhatók be. (Elevé felhívjuk olvasó-közönségünk figyelmét arra, hogy ezeket a felhívásokat kellő érdeklődésben részesítse.)

Zárlat-feloldás. Mocsolya községben sertésvész ragályos betegség miatt elrendelt udvar-zárlatot feloldották.

Zárlat. Töltszék községben a sertésállomány között a sertésvész, Úsz-Salgó községben a juhállomány között a lépene ragályos betegség állapítottatván meg, a nevezett községekben, és pedig Töltszék községben f. hó 7-től 30. és Úsz-Salgó községben f. hó 10-től kezdőleg 14 napi udvar-zárlatot rendeltek el az említett állatfajokra.

Eperjesi Széchenyi-kör.

A palocsai tűzkárosultak javára rendezett hangversenynek a jövedelmet — tudvalevőleg — városunk közgyűlése is gyarapította, a mennyiben elhatározta azt, hogy, bár a Kör elnökségének abbeli kérvényét, hogy a lefizetett 50 koronányi teremdjé a jótékony célra visszaadassék, nem teljesítheti, mégis a palocsai tűzkárosultak javára e lefizetett teremdjéval egy értékű *felülfizetést* küld át a Kör elnökségéhez. A Kör titkára e napokban vette kézhez ezt az 50 koronányi felülfizetést s az ezzel együtt 332 korona 90 fillért tevő összes tiszta jövedelmet átadta a vármegye alispánjának, azzal a kéréssel, hogy azt a palocsai tűzkárosultak javára fordítsa. Az alispán meleg elismerésének és köszönetének adott kifejezést Körünk abbeli készsége felett, a melylyel azt, hogy közönségünk a jótékony nemes erényét e szerencsétlen tűzkárosultakkal szemben gyakorolhassa, oly élvezetes hangverseny rendezésével segítette elő.

A magyar-irodalmi szakválasztmány utolsó ülése egy szűkebbkörű bizottságot küldött ki dr. *Horváth Ödön* kir. tanácsos, titkár elnöke alatt, abból a célból, hogy a Kör könyvtáránál létesítendő újítások felől gondolkodván, ezek tekintetében javaslattal lépjen a szakválasztmány elé. A bizottság javaslatával elkészülvén, az a szakválasztmány legközelebbi gyűlésén kerül tárgyalás alá.

A Kör Évkönyve a legközelebbi napokban hagyja el a sajtót. Tekintettel a Petőfi-ünnepen hallott s az Évkönyvbe felvett előadásokra, terjedelme ezúttal a szokottnál valamivel nagyobb lesz.

Bénáré sosem látott ily kellemes külsejű férfit, s míg az elbeszéli, hogy egy herceg fia, távol a Veres-tenger mellékéről, hogy kapzsi testvérbátyjai miatt földönfutóvá lett: igaz szájalmat érez iránta. Talán több is volt ez a részvételnél, mert érezte, hogy a mióta meglátta őt, ereiben könnyű tűz heve terjedez, tüle kábítóan cseng, a mikor közelében, kellemes beszédjét hallja, s szemé mit se lát, csak az ő tündöklő szemét, melyeknek minden mosolyára szívve hevesebben dobog.

Denárh is, — mert ő volt az ifjú, — úgy találta, hogy egyszerűbb, természetesebb, nemesebb és nagyobb lényt még nem talált bujdosása közben. A mit Bénáré az ő kérdéseire válaszolt, annyira rokonszorgalmat ébresztett benne, hogy midőn az ő leszállt s el kellett válni: úgy érezte, mintha mindent elhagyott volna, a mi előtte csak kedves lehet!

Másnap a szives marasztalásnak készörömet engedte, s most már ott ülnek a kastély előtti lugasban. Az esti szellő mámorító szibongva kéjt lehel s az alvó virágok kábító, forró álmokat helnek arcukba. Suttogva beszélgetnek. Miről? Én Istenem, az ember mindig arról beszél, a mije nincsen meg, a mije hiányzik, a mi reményét, vágyát, óhaját képezi.

Dobogó szívvel lesik egymás szavait, mert a szerelmes dalnak visszhangja kél a szívben s míg a falevelek szerelmesen összestűgnak, a madarak himnusz énekelnek: az ő lelkök egybeforr.

Összejték a násznép, hogy fényvel és pompával üljék meg Bénáré esküvőjét. Annyi volt az ajándéka s a szebbnél-szebb tárgyakból álló kelengyéje, a mit csak a Kelet bűbája elővarázsolhat, hogy már-már helyet sem találtak neki. És a kiről legelőbb kellett

Az Eperjesi Széchenyi-kör gyűjtése a Petőfi-

Gallotsik István	2 K	— f.
Spillenber Barna	2	—
Péchy Ernő	2	—
Péchy Antal	2	—
Czarich Jenő	1	—
Pajtás Irén	1	—
Kirchmayer G.	1	—
Klein Henrik	1	—
D. Gy.	1	—
Á. Nagy Menyhért	—	40
Összesen	13 K	40 f.
Az eddig beküldött gyűjtés összege	534	24
Végösszeg	547 K	64 f.

HIREK.

*** Gör.-kath. egyházmegyei hírek.** A vallás- és közoktatásügyi m. kir. minisztérium Bellovics Antal nagy-polenai, Mincsik Antal kányi és Kanyuscák János szulini kántortanító fizetését 800 koronára kiegyeztetette, a dedasóci templom helyreállítására 400 kor segélyt engedélyezett. — *Megbízás.* Lyasz Simon ny. kántortanító a semetközi kitanítói állomás kántori teendőinek végzésével ideiglenesen megbízott. — *Felmentés.* Kapisinszky Emil bruszniczai lelkész a puszákfalvi javadalom adminisztrálása alól fölmentetett és azzal Petrásovics Elek kis-brezniczai lelkész bizatott meg.

*** Ünnepi istentisztelet** volt április hó 19-ikén Eperjesen a városi plébánia-templomban, április hó 11-ikének, a 48-as törvények szentesítése évfordulójának emlékére. A nagyhét közbejötté miatt halasztott el az ünnepi istentisztelet, úgy, a mint ez az ország más helyein is történt, jelentősége azonban ezáltal nem szenvedett, mert a *Pletényi Endre* apát-plébános által szolgáltatott ünnepélyes isteni-tiszteleten nagy számmal vettek részt a közhatalóságok és városunk társadalmának számos képviselője.

*** Gör.-kath. polgártársaink** ma és holnap ünnepelik a feltámadás ünnepét. Csütörtök óta tömegesen látogatták a görög-kath. székesegyházi templomot. A hívek s különösen a *Kizak János* tanár vezetése alatti kar ajtatos éneke ez alkalommal is föltűnt. A feltámadási körmenetet ma hajnalban 3 órakor kivilágított ablakok mellett maga a főpásztor, dr. *Vályi János* vezette. A délelőtt 11 órai u. n. húsvéti szenteltre városunk számosabb előkelősége volt meghíva.

*** Anyakönyvi kinevezések.** A belügyminisztérium vezetésével megbízott m. kir. miniszterelnök Sárosvármegyében a magyar-jakabfalvi anyakönyvi kerületbe *Kovaly János* körjegyzőt anyakönyvvezetővé, a berzevizei anyakönyvi kerületbe pedig *Pacsai Gyula* helyettes-segédjegyzőt anyakönyvvezető-helyettesé nevezte ki és az előbbi házassági anyakönyv vezetésével és a házasságkötésnél való közreműködéssel is megbízta.

*** Aranylakodalom.** Ritka szép ünnepet ültek Huszton, Máramarosvármegyében, *Mandics János és neje* április 19-ikén, a mikor házasságuk ötvenedik évforduló jakor aranylakodalmaikat ünnepelték. Az ünnepen messze vidékről összesereglett nagy számú, díszes rokonság és vendégkiszorítást vett részt s résztvevő a kis koronaváros egész intelligenciája is, a mely oly általános tisztelettel, nagybecsüléssel és ragaszkodással környézte az ünnepelteteket. Lapunk is őszinte örömmel veszi tudomást erről a ritka s magasztos ünnepéről már csak azért is, mert az ünnepeltet nem mások, mint derék polgármesterünknek: *Mandics Edének*, jó szülői.

*** Eljegyzés.** *Vánó Julisát*, Bánó Árpád főszolgabíró s egyházmegyei felügyelőnek leányát eljegyezte dr. *Szűcs Géza* debreczeni ügyvéd.

volna megemlékezniük: a bájos ara, oly ragyogó volt, hogy talán istennőnek is beillett volna.

Szívszorongva nézte Dénárh menyasszonyát, ilyen szépnék még nem látta soha s hogy a szertartás végetével karjaint láta felé vezetve, úgy érezte: megszakad a szíve a nagy boldogságtól.

Hűvös patak mentén, illatos virágok között vezetett az út. A harangvirág csilingelt örömeiben, a vad-rózsza pedig feléje hajolt az útra, hadd hullassa reája szállongó szirmait; az árva-csokma pedig büszke volt, hogy eltapodva, az ő lába-nyomatát jelezhesse. Némán, szótlanul, egymás tekintetét levele haladtak előre, míg egy szép tisztáshoz értek.

Vékony víz erecske szökött át rajta csekély kanyarulatokkal; sietős az útja, mert nem messze a tisztástól várja a patak, hogy keblére ölelje. A keskeny gyalogút kigyózza fut az erdő felé, vigyázva megkerüli a vizes helyeket s a kis zombék-buczkákat. Vagy talán csaláságból teszi, hogy annál több virág között futhasson el?

Az erdő mélyéből hatalmas sziklacúcsok emelkednek ki kopár, mohos hasadékkal, itt feketén, sötétben, mintha az erdei sárkányok és mesebeli óriások megfűstölték volna, amott fehérén, mintha tündérek mosogatták tisztára holdvilágos éjteleken és gnómok, koboldok sűtkéznének rajtuk a déli verőfényben.

Ide, az erdő aljára vezetett Dénárh szépséges aráját, ama zöld galyból készített enyhe sátorba; hisz két boldog szívnek oly kevéssé van szüksége, hogy meglegedett legyen! Legalább úgy olvasta és azt hitte, hogy két szerető szív csekélyke helyén is elfér boldogan.

Bénáré csak nézi, nézi új lakát; s a mint a szűk ajtón be akar lépni, arany-szőttes ruhája megakadva:

* **Esküvő.** *Leitner Ottó*, várnai vasúti állomásfőnök f. hó 28-ikán délután a helybeli r. k. nagytemplomban örök hűségét esküszik *Vrablovich Mari gúnak*, Vrablovich Román és neje szül. Harant Irma leányának.

* **Halalozás.** *Id. Gründl Karoly* f. e. április 11-ikén, életének 88-ik évében rövid szenvedés után Bártfán elhunyt. A boldogultat április 14-ikén 3 $\frac{1}{2}$ órakor az ág. ev. hitvallás szertartása szerint a bártfai evang. sírkertben temették el. Gründl Tivadar atyját, Toperczer Albert takarékpénztári igazgató s a bártfai evang. egyházak érdemcúsz felügyelője apósát gyászolják a megboldogultban. Id. Gründl Karoly számos éven át volt a városi képviselőtestület tevékeny tagja s a bártfai takarékpénztár igazgatóságában is előkelő helyet foglalt el. Igazságos, egyenes jellemű és nagy tapasztalatú férfiú volt, ki már ifjú korában utazta be egész Közép-Európát s igazi mintaképe volt a régi polgároknak, kiknek alakjai, sajnos, most már oly ritkán láthatók. Temetése a város közönségének igen nagy részvéte mellett ment végbe.

* **Az eperjesi ev. gyámintézeti nőegylet** 1900. évi április hó 18-ikán délután 3 órakor a Kollégium orgonatermében rendes közgyűlést tartott, a melynek tárgysorozatából kiemeljük a következőket: 1. A gyűlés megnyitása s az előző közgyűlés jegyzőkönyvének hitelesítése. 2. Titkári jelentés az egylet életéről, eddigi működéséről. 3. A pénztár megvizsgálásáról és állapotáról szóló jelentés. 4. Az egylet tisztviselőinek és választmányának lemondása és új tisztviselők és választmányának választása. 5. Az 1900. évi költségvetés tárgyalása. 6. Jelentések és indítványok.

* **Városi r. kath. hitközségünk** — az egyház-tanácsot hároméves időközre újjraalakító — *közgyűlést fogja tartani a városi házi tanácssteremben f. hó 29-ikén, vasárnap d. e. 11 órakor*, mely közgyűlésben való szíves megjelenésre az illetékes választó férfiakot ezúton is jóelőre felkérjük. Eperjesen, 1900. április hó 21-ikén. *Pletényi Endre* apát-plébános, végrehajtó-bizottsági elnök.

* **Divald Kornél**, írói néven *Tarcsai György* — kinek városunk múltjáról szóló történeti rajzát, a Széchenyi-kör egyik felolvasásaként, lapunk közölte — a minap «Dönk vitéz Rómában» című alatt, a *Kath. Szemle* XIV-ik kötetének különnyomataként, egy 75 lapnyi elbeszélést adott ki.

* **A mi diákjaink** máris visszatértek Alma matereik kedves falai közé. A jogakadémia, a kir. kath. főgimnáziumban s az állami tanítónképzőben április 19-ikén már meg is kezdődtek, — a kollég. theológián, főgimnáziumban s a preparandian április 23-ikán kezdődnek az előadások.

* **Térzene.** Az eperjesi cs. és kir. 67. sz. gyalogezrednek kitűnően szervezett zenekara április hó 16-ikán pompás térzenével gyönyörködtette a tavaszi déli verőfényben nagy számmal sétáló közönséget. A legszebb opera- és operette-részleteket hallottuk Kohout Lipót mesteri vezetése mellett előadva, mely ritka élvezet nagy számmal vonzotta a katonai és polgári közönséget a főtérre. Eperjes városnak hálás közönsége csak a legnagyobb eismeréssel veszi az előzőkenyi tisztikarnak ebben is megnyilatkozó szíves figyelmét.

* **Nyári zivatar.** Sajátságos szeszélye az időjárásnak, hogy jóllehet a mult évben általában véve korábban köszöntött be a tavasz, mégis ez évben korábban volt részünk egy hatalmas, ézengéssel kapcsolatos nyáriás zivatarban. A mult évben április 21-ikén halottuk az első mennydörgést, ebben az évben pedig már április 16-ikán az esti órákban hosszantartó dörgéssel párosulva hatalmas zápor vonult keresztül vidékünkön.

* **Tisztikert-megnyitás.** A Sarlay-Nyáry Melánia grófnő tulajdonát képező s általa a helybeli tisztikar használatára átengedett tisztikert május hó 1-jén nyílik meg a közönség számára. Mint minden évben, úgy ez idén is a városházán kitűzött lobogó fogja jelezni a kertben tartandó zene-napokat. Felkérünk arra is,

foszlányokban szakad szét, az első percze. Még a teteje is olyan alacsony a lakásnak, hogy mirtuszkoszorúja leszakad. Keserves sirásra fakad, sajnálja ruháját s koszorúját; hiába kérleli szerető férje, szerelmére való hivatkozása még felingerli.

— Hát ki vagy te, hogy magadhoz akarsz láncozni örökre? Mivel érdemelted meg? Szeretsz, mondd? Mivel bizonyítod be? Szenvedtel értem valaha? Nem! s tőlem ezt kívánod meg!

Kockáztattad-e az életedet szerelmemért? hol van az a nagy szerelmem? ki látta? ki hallott róla? ki tud róla? van-e módod igényeimet, kedvteléseimet győzni? ... És most, ha szeretsz, engedj hazamennem, ne lássalak soká, addig, a míg engem illő eltartásban nem részesíthetsz, akkor újra szeretni foglak!

Szegény Denárh búsán, leverten haza vezetve haragos aráját s azonnal hozzálátott a munkához, hogy vagonra, jólre tehessen szert.

Eleinte úgy tetszett, hogy mivel sem lett gazdagabb, csak szerelmesebb. S ha estenden a kőfejtéstől véres kezét megmosva, kiült a sziklaoldalba, arccal Bénáré kastélya felé, nyugalom szállt szívébe, a becstületes munka tudatának nyugalma és ellejté minden bűjút, baját, hisz a bére oly édes!...

A kora hajnal már lázas munkában lelte őt. Összehordta a bányászott drágaköveket; már állott is az alapzat, a mely egy fényes fejedelmi palóta helyét árulta el. Nagyvégre elkészültek az oldalfalak is. Lázában folyt a belső berendezés s a reggeli nap mind-egyre nagyobb kíváncsisággal leste a párázatos felhők mögül a tündéri kastély emelkedését.

Elvégre meg volt az egész. Jó Denárh útra kelt ismét menyasszonyáért, de mentől lejjebb jutott, mivei közelebb jött a fekete gyémántok királyának lakához,

hogy tudassuk nem küldetne évben kaptak meghosszabbított folyó évre is ált. közönsége bizo másul ezt az ő sebb, kényelm kertnél nem is

* Az Eper dobóház folyó esetleg május Az új «otho» nagy az érde

* Az eper május hó 1-se t. olvasóink sz hirdetési rész

* Thurzó-melletti kies it *Károly* polgárt rintért. A vadre rülvett fűrdőhe szepesi fűrdőhe

* Rendkív este a Berger- séget. A társ illuzionista, sp Miss Laurman val ejt bámu kisasszony, m méltók Sans G ségünk figyelm

* Bártfa-U

hirt hozta apt katasztrófa nag színén jelen v meg a maga v

ban, déli 11 ór állítólag petroie mily vehemenc leginkább igazo mégis — sajno

Leégett, egészet lakóház s vagy kok alatt egy

a vész színhelye egy súlyosan be állapotban ment ég alatt égési se

világát vesztette szenvedtek. Elj nyomó odasz; a l mind odaveszet asszonyoknak n

a mit kívándorol alkalmából küld tulásnak színhely túnyomóan nő-

nincs, fogyatéko szabad ég alatt nélkül, a míg a megérkezik. Jól alig képes a r fedezni, azt azo Eperjesnek nem

hogy legalább a ki-ki erejéhez k melegen kérjük

annál inkább é sege, így is hiba talom sarkalta r áthaladt, a túlr aggot pillantott r

Belépett Bé anyókat talált, ráemelte kíváncs Nagynehezert volt, csakhogy a két; szemének t pillanatában min rult. Talán az ő Denárhját, talán párhuzamos redd

Útra keltek i út volt, melyet h tetszett minden. ságosan, oly mel zik oly vidáman, gítően; és Bénár jával is csak n

A hegyeltőre m tud felkapaszkod — Menjünk lombsátrunkat, e fáradtan Bénáré. Dunárh jól t odaértek: csak r lakásuk helyét.

Leültek hát és reszkető har hogy milyen bold egykoron!...

hogyan tudassuk a közönséggel, hogy ez idén meghívók nem küldetnek szét, hanem mindazok, akik a múlt évben kaptak, tekintsek a meghívókat a jövő évre meghosszabbítottaknak. A jogakadémia hallgatósága a folyó évre is általában meghívottak tekintetik. Városunk közönsége bizonyára a legnagyobb örömmel veszi tudomásul ezt az örömdetes előzékenységet, mert kellemesebb, kényelmesebb, szórakoztatóbb sétakert a tisztikertnél nem is kívánható.

* **Az Eperjesi Kuglizó-társaskör** ez évi idejét a dobóház folyó építkezései miatt csak április hó 29-ikén, esetleg május 1-sején fogja ünnepélyesen megnyitni. Az új «otthon» iránt városunk társaskörében igen nagy az érdeklődés.

* **Az eperjes-bártfai helyi érdekű vasút vonalán** május hó 1-sejével új menetrend lép életbe. Felhívjuk t. olvasóink szíves figyelmét a lapunk mai számának hirdetései részében foglalt új menetrendre.

* **Thurzó-Füredet**, a szomszédos Gölniczbánya melletti kies fürdőt, a részvénytársaságtól *Menesdorfer Károly* polgármester vette meg örökön 60,000 forintért. A vadregényes fekvésű és dús fenyvesekkel körülvett fürdőhely egyike a legkedvesebb és legolcsóbb szepesi fürdőhelyeknek.

* **Rendkívül ügyes bűvész-társulat** fogja ma este a Berger-féle étteremben szórakoztatni a közönséget. A társulat egyik tagja a híres Sans Gène illuzionista, spiritista és kártya-király. Két társnője: Miss Laurmand, a ki nagyszerű hypnotikus seanceival ejti bámulatba a közönséget, — valamint Flóra kisasszony, mint kertész nő Ezeregyj-mutatványával, méltók Sans Gènehez. Legmelegebben ajánljuk közönségünk figyelmébe.

* **Bártfa-Újfalu porig égett.** Ezt a megdöbbentő hírt hozta április hó 18-ikán a távíró Bártfáról. A katasztrófa nagyságát s rendkívüli borzalmaikat a helyszínen jelen volt szemtanúknak elbeszélése világítja meg a maga valójában. A tűz, a legnagyobb szélviharban, déli 11 órakor ütött ki *Spira M.* szatócsüzletében, állítólag petroleum felrobbanása következtében. Hogy mily vehemenciával pusztított a félelmetes vész, azt leginkább igazolja az, hogy bár fényes nappal történt, mégis — sajnos — több emberélet is áldozatául esett. Leégett, egészen pontos számítás szerint negyvennégy lakóház s vagy kétszerannyi melléképület. A zsaratók alatt egy megszenesedett női holttestet találtak a vész színhelyén megjelent bártfai tűzoltók; ezenkívül egy súlyosan beteg nőt már csak annyira összegegett állapotban menthettek ki, hogy pár óra múlva, a szabad ég alatt égési sebeibe behalt. Egy agg férfi szemévilágát vesztette és többen igen súlyos égési sebeket szenvedtek. Elpusztult a községnek úgyszólván túlnyomó része; a háziállatok, nagy mennyiségű takarmány mind odaveszett. A szegény, hajléktalanná vált tót asszonyoknak még az a néhány fillére is odaveszett, a mit kívándorolt férjeik Amerikából a húsvéti ünnepek alkalmából küldöttek nekik. Könnyet facsaró a pusztulásnak színhelye s a különben is támasz nélkül álló, túlnyomóan nő-lakosság siralmas helyzete. Hajlékuk nincs, fogyatékos öltönyükben segedelem nélkül a szabad ég alatt húzzák meg magukat, betevő-falat nélkül, a míg a környéket jó emberek első segítsége megérkezik. Jól tudjuk azt, hogy az emberbaráti szeretet alig képes a mindenét elvesztett lakosságnak kárát fedezni, azt azonban, főként a vármegye fővárosának, Eperjesnek nemesszívű lakóiról biznysággal tudjuk, hogy legalább a pillanatnyi segítség lehetővé tételéhez ki-ki erejéhez képest jó szívvvel hozzájárul. *Epen azért melegen kérjük közönségünket, hogy a szerencsétlen*

annál inkább érezte, hogy támogató botra van szüksége, így is hihetetlenül elfáradt s csak a drága jutalom sarkalta mindelőbbre. A mint az előtermeken áthaladt, a tükrökben egy kúszált hajú meggyörnyedt aggot pillantott meg. Csak nem akart önmagára ösmerni. Belépett Bénáré szobájába. Ott egy töpörödött anyókat talált, a ki hímzése fölé hajolva, fáradtan ráemelt kíváncsi szemét.

Nagynehezen felösmerte Bénárét. Az alakja ugyanaz volt, csak hogy a kor és a munka meghajlítá törzskét; szemének tüze rége kialszult s csak a felismerés pillanatában mintha utolsó lobbant volna, aztán bezárult. Talán az önvád, ... mert másnak képzelte az ő Denárhját, talán ez okozta ezt, és homlokán a két párhuzamos redő még szorosabban összeért.

Árha keltek ismét új otthonuk felé. Ugyanaz az út volt, melyet hajdan is megtettek. Hajd de másnak tetszett minden. Mintha a nap nem sütné oly barátságosan, oly melegen; a madarak éneke nem hangzik oly vidáman, a virágok nem illatoznak oly részegítően; és Bénáré oly fáradt lett, hogy Denárh botjával is csak nagynehezen tud tovább vándorolni. A helylejtőre már Denárh vállaira támaszkodva sem tud felkapaszkodni.

— Menjünk vissza s keressük fel lent a tisztáson lombsátrunkat, ott kényelmesebben élhetünk — szól fáradtan Bénáré.

Denárh jól tudta, hogy hol állt a sátor, de a mint odaérték: csak néhány korhadttuskó jelezte egykori lakásuk helyét.

Leültek hát fáradtan a pusztulást jelző tuskókra és reszkető hangon meséltek a múltakról... arról, hogy milyen boldogok lehetnek volna ők... e helyütt... egykoron!...

tuskárosultak javára adományait lapunk szerkesztőségéhez mielőbb eljuttatni kegyeskedjenek s mi azt, hirlapi nyugtázás mellett, az illetékes közigazgatási hatóság útján azonnal rendeltetési helyére juttatjuk. Kétségbeesett nők- és gyermekeknek legalább pillanatnyi életmezéséről van itt szó s hiszszük, hogy a nemesen érző női szív készséggel fogja megérteni kérést szavunkat. Eddig a következőknek szíves adományait nyugtázhatjuk:

Villecz János, Eperjes	30 kor.	— fill.
Villecz Kamil	20	—
Villecz István	20	—
Özv. Villecz Jóbne	20	—
Dr. Csatóry Ágost	10	—
Balpataky József	4	—
Fekete Sándor	1	—
Bánó Aladár	5	—
Berzeviczy Elek	1	—
Úsz Antal	5	—
Szűcs Endre	1	—
Körtvélyessy Béla	1	—
Debrő Mihály	1	—
Verdon László	1	—
Kremer Adolf	2	—
Meliórisz Lajos	1	—
Tahy Gyula	2	—
N. N.	—	20
Dr. Müller Bertalan	10	—

Összesen . 135 kor. 20 fill.

Ezt az összeget már április hó 20-ikán a szekescői járás főszolgabírójának, a legsürgősebb segélynyújtás eszközlése céljából, postautalványon elküldöttük. A további adományokat hasonló módon fogjuk nyugtázni.

* **Válasz-nyilatkozat.** A szepesi színi-kerületnek lapunk múlt számában is közzétett nyilatkozatára *Saly Győző* r. alkaptánytól, kire — mint az eperjesi színi-kerület bizottságának a szepesi színi-kerület választó-gyűlésére kiküldött képviselőjére — a *Zipser Bote*-ban megjelent nyilatkozat vonatkozott: ugyanezen lap április 14-iki számában a következő «válasz» jelent meg: „A *Szepesi Hírnök* 14. számában egy nyilatkozat jelent meg, a melyben a szepesi színi-kerület elnöke engem tesz felelőssé azért, hogy nem Kiss, de Kúnhegyi kapta meg a kerületet, mert én oda informáltam a választmányt, hogy a mi színházunkat is Kúnhegyi fogja megkapni. Kötelességemnek tartom kijelenteni, hogy én az ülés előtt egymás közt beszélgetve, tényleg igen elismerőleg nyilatkoztam Kúnhegyiről; elmondottam, hogy a kassai színi-kerület irásbeli ígéretét bírjuk, hogy ha kívánjuk, énekesnői átrándulnak s hogy a kiállításos darabokat a kassai díszletekkel adják elő; ezek s azon körülmény, hogy Szőnyey Ilona úrhölgy Kúnhegyihez szerződött, városunkban Kúnhegyi iránt igen jó hangulatot keltek a s én ebből kifolyólag abbéli reményemnek adtam kifejezést, hogy bárcsak ő kapná meg színházunkat annyival inkább, mert őt mint igen ügyes, törekvő igazgatót ismerem. Tekintve, hogy színi-kerületünk 12 tagból áll, így valószínű volt, hogy mindkét pályázónak lesz párja, tehát a kérdés csakis szavazás által fog eldönteni, ép azért határozottan ki sem jelenthettem, hogy ki nyeri el a színházunkat. Még csak azt jegyzem meg, hogy — a mint én Kúnhegyit ismerem — nem lesz oka megbánni a szepesi színi-választmányt, hogy őt választották, mert benne egy oly színi-kerület nyertek, a ki tudatában van annak, hogy mire vállalkozott; szakember, vállalkozó szellemű és a kinek minden törekvése oda fog irányulni — még áldozatok árán is, — hogy összevágó, tökéletes előadások által érdemelje ki az előlegezett bizalmat. *Eperjesen*, 1900. évi április hó 12-én. *Saly Győző* s. k., alkaptány.” Ezek után azt hiszszük, hogy az ügy állásának további tisztázása fölösleges s úgy a szepesi színi-kerület, valamint az eperjesi színi-kerület bizottság, nem változtathatván most már a tényeken, bizalommal tekint a jövő évre megválasztott színi-kerületnek működése elé.

* **Út-jelzés.** A Magyar Turista-egyesület Eperjesi Fogsz-osztálya egy régóta éreztetett szükségén segítette, a mikor ez év tavaszán gondosan megjelöltette azt az utat, a mely a «Savanyú-víz»-hez vezet. Az út-jelzés igen feltűnő és sűrűn alkalmazott színes festékekkel történt, emellett szintén elég sűrűn látható kis bádóg-táblák felírás is jelzi az útirányt. Örömmel és elismeréssel üdvözöljük a derék egyesületet e hasznos műnek így sikeres eszközöléséért s hiszszük, hogy a legjobb útnak e megjelölése csak fokozni fogja közönségünkben a kirándulási kedvet arra a szép helyre, a melyet kétségtelenül főképen éppen az útnak bizonytalan volta miatt mellőzött az utóbbi időben a közönség. Jól emlékezünk még arra az időre, a mikor «Savanyú-víz», ez az annyira kedves, szép hely, oly szívesen látogatott volt s a mikor gyönyörű völgye csak úgy zengett a kirándulók víg danájától. Reméljük és óhajtuk is, hogy ez ismét bekövetkezzék. Még csak azt jegyezzük meg, hogy a jelzés a kálváriai útnak kegyetlenül lecsontított fatörzsein kezdődik. Vajha az említett derék egyesület oly helyzetben lehetne, hogy szebbnél-szebb kirándulóhelyeink összes utait így megjelölhetné! Nagy hála tenné magát ez által érdemessé.

* **Bártfa sz. kir. város legutóbbi közgyűlésén** a képviselők szokatlanul nagy számban jelentek meg s a tárgyalás némely pontnál meglehetősen izgatott volt, a minek oka abban rejlett, hogy különösen a tárgysorozat 2. és 3. pontjai személyekre vonatkoznak. Különösen a «Fekete-sas» bérlete okozott nagy vitát. A közgyűlés a következő tárgysorozatot intézte el: 1. Miniszteri leirat az utadó-leszámolás ügyében felmerült eljárás költségei megfizetése iránt. A közgyűlés megvárja, míg a végleszámolás fix adatai alapján a jogi s pénzügyi szakbizottság fogja vélemény-

nyét előterjeszteni s csak azután fog érdemleges határozatot hozni. 2. Vármegyei törvényhatósági bizottságnak határozata a «Fekete-sas» és a Sókapi-korcsmák bérletének átruházása tárgyában. Hosszas és izgatott vita után a közgyűlés 3 szótöbbséggel Hannel Amáliát a bérletből kibocsátja s a határozat jogerőre emelkedése után az új árverés ki fog tüzetni. 3. Tanácsi előterjesztés az úti-biztosi és mezőfelügyelői állás betöltése tárgyában. A tanácsnak abbéli javaslatát, hogy az általános tisztújítás az állás a város anyagkezelője, illetve főerdőőrrel töltsék be, el nem fogadja a közgyűlés s az állást a kiírt pályázat értelmében kívánja betölteni. 4. Ugyanannak előterjesztése az eladás alá kerülő erdei fára vonatkozó árverési feltételek megállapítása tárgyában. A számvevőség által kidolgozott fizetési feltételek elfogadása mellett a közgyűlés utasítja a tanácsot az árverés kitűzésére s az eredménynek döntés végett, annak idején való előterjesztésére. 5. Ugyanannak előterjesztése a «Popova hura» és a papírgyár felett fekvő városi szántóföldek bérletének átruházása tárgyában. A szántóföldeknek a kérvény értelmében való átruházását a közgyűlés elfogadja. 6. Jelentés a pénztárak vizsgálatáról. Tudomásul vettük s felterjeszteni elrendeltük. 7—8. Abszolón András, volt III. ellenőr és Habel Lambert volt erdész kérvényi biztosítékuk kiadása iránt. A közgyűlés előbbinek biztosítékát az utadó-ügy rendezéséig ki nem adja, utóbbi biztosítékának kiadását pedig a függőben lévő erdőrendészeti áthágás eldőlteig visszatartani rendeli. 9. Özv. Cseh Károlyné kérvénye Károly nevű fia részére segély elnyerése iránt. A közgyűlés nevezettnek 100 korona segélyt egyhangulag megszavaz. A többi kérvény is érdemileg elintéztetvén, a közgyűlés véget ért.

* **Műkedvelői előadások Bártfán.** A Vöröskereszt-főkegyelet április hó 16-ikán sikerült «korona-estélyt» rendezett. Április 21-ikére pedig a bártfai ifjúság tervezett műkedvelői előadást, melynek sikere érdekében a próbák a múlt két folyamán szerényen folytak. Az ifjúság ennek az előadásnak jövedelméből akarja megteremteni a bártfai szegény-menház alapját s elhatározták, hogy ezen célra több előadással legalább oly összeget fognak összehozni, mely magvát képezhesse a jövő gyűjtések s adományoknak. A legnagyobb örömmel s elismeréssel üdvözöljük a lelkes ifjúság mozgalmát s kitartást, sikert kívánunk nekik! A közönség — meg vagyunk győződve — szívesen fogja támogatni nemes törekvésüket.

* **A sorozás Bártfán** is véget ért s igen kedvező eredményre. Az állításkötelesek legnagyobb része távollétével tündökölt, a mi főként azért sajnálatos, mert a kívándorlás már oly mérveket ütött, hogy 20 éves kor előtt is elhagyják hazájukat a fejletlen ifjak, mivel itthon nem képesek megélni. Találónan jézki meg egyik laptársunk, hogy ha véletlenül mozgósítani kellene, a sárosi haderő 7/10-ed részét Amerikából kell behívni, ha — jön! Az adók nagyok, a föld jövedelme csekély, mert nincs is föld, csak kavics; gyárak, nagyipar, nagy építkezés nincs, hát mit csináljon a munkaerő? hiszen a mi napszámot a mi vármegyénkben fizetnek, abból egy ember meg nem él, kivált ha felesége s három-négy gyermeke van! Bizony, bizony, rendeletekkel nem fogja senki meggátolni az ijeszítő kívándorlást! Életképes ipar kell ide; ennek létesítéséhez pedig az arra hivatott tényezőknek lelkiismeretes, önzetlen munkálkodása s szüntelen «alkalmatlankodása», ha ez mindjárt nem is igen kellemes.

* **Időjárás Eperjesen** az elmúlt márczius hónapban. Az elmúlt hónap időjárása minden tekintetben nagyon szeszélyes és változó volt, a mennyiben naponként — kevés kivétellel — hol esőzés, hol havazás állott be, mely után locs-pocs támadt városzerte, nem kevés bozúságára a tavaszi levegő után kíváncsiaknak. Különbözőn szolgáljon néhány följegyzés erre vonatkozólag: A redukált légnyomás . maximuma 765 0 mm. 1-én, « . minimuma 740 0 mm. 30-án, A száraz hőmérő . . . maximuma 124° C. 28-án, « . minimuma 11° C. 8-án, A páranomás havi közepe 4 mm.

A nedvesség « (százalékokban) 79.0, A felhőzet « (derült 0, borult 10) 6.5, Szél erősség « (szél erősség 0-10) 2.0. Csapadék esett: 1—31-ig terjedő időközben, összesen 573 mm. Ebből legnagyobb csapadék 130 mm. eső és hó alakban 30-án. A csapadékok száma 17. Ezek között: esővel 10, hóval 7. A szélirányok között ismét a déli az uralkodó. Erre vonatkozólag következő az elosztás:

É. ÉK. K. DK. D. DNy. Ny. ÉNy. Szélcsend

13 21 3 4 26 4 — 8 14.

A napok száma, melyeken 5-nél nagyobb volt a szél erősség: 5. — Az itt közölt érdekes adatokat *Reichman Tivadár*, az eperjesi m. kir. meteorológiai intézet vezetőjének sziveségéből tesszük közzé, kinek szíves ígéretét bírjuk, hogy havonként hasonló értesítéssel látja el lapunkat. A m. kir. meteorológiai hivatal, melyről sokan meg nem is tudnak, a Tábor-hegyen, a csendeségi laktanya tőszomszédságában van elhelyezve s arra szolgál, hogy az itteni meteorológiai észleléseket felvéve, a központba naponként többször megtáviratozza, másrészt pedig, hogy a központi meteorológiai intézetnek pontos észleletein alapuló idő-jóslatait a fent megjelölt telken álló hatalmas árbócra felhúzott színes zászlókkal naponként többször jelezze. A tiszta vörös zászló derült, szép időre; a vörös-fehér sávos zászló változó időre; a fehér zászló esőre; a fekete zászló viharra, nagy szélre enged következtetni. Kár, hogy a jelző-intézet olyan félreeső helyen fekszik. Cél-szerű volna arról gondoskodni, hogy az időjárás benn a városban is, pl. a városházán kifüggesztendő színes táblákkal is jeleztesse. Csakis így lehetne igazán hasznos és kényelmes.

* **Új vasút.** A betlér-, merény-, iglói- és merényszomolnoki vasút közigazgatási bejárása az engedélyes kassa-tornai h. é. vasúttársaság kérelmére még a múlt éven megtörtént. Ennek alapján a műszaki munkálatok már elkészültek — mint értesülünk — most már a finanszírozás iránti tárgyalások vannak folyamatban.

* **Az első fecske.** Nem azokról a kedves kis madárkáról kívánunk ezúttal szólni, a melyek mintegy két hét óta itt szelidnek, nyílsebes röpléssel nálunk is az őszi tavaszi levegőt s a melyek messze világtájáról visszatértek ismét a régi fészekre, hogy utólról példázói legyenek a hűségnek, a ragaszkodó szeretetnek, hanem azokról a fecskékről kívánunk röviden megemlékezni, a melyek szépen nyomott papírlapok alakjában szokták — így tavasz idején — teleröpködni az ország vidékeit, hogy egy-egy fűrdőhely vagy nyaralóhely felé irányítsák a majdan nyaralni vágyó közönség figyelmét. Ezekből a fecskékből is megjött szerkesztőségünkhez az első, és pedig egy igen kedves és szeretett példány. Megjött t. i. az a felhívás, a mely a Magas-Tátra egyik kedves gyöngyére: *Tátraháza éghajlati gyógyhelyre, vizgyógyintézetre s üdülő-nyaralótelepre* hívja fel szerény szavával a közönség érdeklődését. *Tátraháza*, melynek külön posta- és táviró-állomása van s mely a késmárki vasút állomásától egy félórányi esik, de a mely jó úton Tátra-Füredről két óra alatt, Tátra-Lomnicztól másfél óra alatt, Barlanligettől pedig egy óra alatt elérhető, 670 méter tengerszín-feletti, magasságban, a kies „fővíz-völgyében” fekszik. Ős fényveserdő tárja ki köréje gyöngédnek ölelő karjait s ez védi meg teljesen a különösen kedvező fekvésű szép helyet az éjszakai szelektől. A Magas-Tátra felé a legszebb kilátás kínálkozik innét, a mennyiben annak legkiválóbb csúcsai: a lomniczi és a késmárki csúcsok, uralkodnak itt a vidéket. A fűrdő-évd június elsejétől szeptember 31-ikéig tart. A kis telepnek állandó orvosa van. A telepen 12 villaszerű épület emelkedik, közöttük három magánvilla. A telepen összesen 70 bérbeadó szoba áll rendelkezésre. A szobák árai igen mérsékelték. Az élelmiszer szintén igen mérsékelt árú, házias és minden igényeknek megfelelő. A gyönyörű erdőben felséges sétautak vezetnek s a szebbnél-szebb kirándulások nagy számmal és igen előnyösen tehetőek innét. A telepnek van kölcsönkönyvtára, biliárdja, különféle játékterei, stb. Legnagyobb előnye a telepnek az, hogy igen művelt és előzékeny tulajdonosai mindent megtesznek arra, hogy a közönség a lehető legkényelmesebbül érezze ott magát. A közönség is igen művelt és finom elemekből szokott állandóan állani, közöttük számos fővárosi művész és művész nő. A szellemi élet igen élénk. Midőn különösen felhívjuk e szép és kedves nyaraló-telepre olvasóközönségünk figyelmét, kiemelve, hogy teljesen tájékoztató prospektusokat bárkinek a legnagyobb készséggel küld a *fűrdőigazgatóság Tátraházán.* (Szepesvárm.)

* **Megtaláló kerestetik.** Klár Vilma miskolci lakos bejelentette a rendőrségnél, hogy e hó 13-ikán, Eperjesen létekor, elveszítette arany-lánczát, karpereczét 8 drb. jou-jouval. A rendőrség felkéri a megtalálót, hogy az ékszereket adja be, hol is illő jutalomban fog részestülni.

* **Egő fátyla.** Nagy szerencsétlenség történt Bártfán Werther és Társa játékgárában. A gépész ugyanis a gépet tisztította és az égő petroleumos lámpát háta mögött Pálya János 17 éves játékgári tanuló tartotta. Tisztítás közben a gépész keze hátracsúszott és a lámpát Pálya Jánosra lökte, mely fölfordult és az égő olaj az egész testét elborította. Csak nagynehezen bírták a tüzet eloltani. A szerencsétlen tanuló kezén és lábán súlyos égési sebeket szenvedett. A bártfai kórházban ápolják.

* **Betörés.** Kis-Sároson húsvét-vasárnapon ismeretlen tettesek betörték Szentiványi József pinczéjébe s onnét 110 liter szeszt elloptak. A rendőrség nyomozza a tetteseket.

* **Boszúból.** *Katzer Vojtek* kocsis már régóta haragosa volt Pramnika András kocsis-társának, kit egy önfelédlt pillanatban hátulról, a kezében való vasvillával úgy ütött fejbe, hogy azonnal összeesett. A rendőrség a tettest letartóztatta és — tekintettel a sérülés súlyosságára — a büntetőbírósnak átadta.

* **Szucsovinszky — meghalt.** A lipótvári kir. országos fegyintézet igazgatóságától nyert értesülés szerint Szucsovinszky Ignác, — a ki 12 év előtt Klabauf bőrkereskedő nejét és gyermekét meggyilkolta, — e hó 13-ikán a fegyházban meghalt.

* **Megszökött a kórházból.** *Mojška Erzsébet* rendőri felügyelet alatt álló leány, csütörtökön reggel a kórházból, — hol gyógykezelés végett volt, — megszökött. A rendőrség kézrekerítése iránt megtette a szükséges intézkedéseket.

* **M. Kir. Mezőgazdasági Múzeum.** Budapestre utazó olvasóink figyelmét felhívjuk a m. kir. mezőgazdasági múzeumra, melynek gyűjteményeit nemcsak a mezőgazdák, hanem mindazok haszonnal és tanulsággal tekinthetik meg, kik a mezőgazdaság vagy valamely ága iránt érdeklődéssel viseltetnek. E múzeumban hasznos és kártevő állatok gyűjteménye, növénytermelési, kertészeti, gyümölcsészeti, szőlészeti, állattenyésztési, baromfitenyésztési, méhészeti, selyemtermelési tárgyak, gép- és eszköz-modellek, talaj- és műtrágya-minták, emléktárgyak, épület-modellek, statisztikai kimutatások stb. láthatók. A múzeum, mely a VII. ker., Kerepesi-út 72. számú házban van elhelyezve, a hétfői és ünnepeket követő napok kivételével naponként d. e. 9 órától d. u. 1 óráig van nyitva és látogatása ingyenes.

* **A magyarság eszméjének terjesztése,** a nemzeti érzék felébresztése ma úgyszólván az egész fővárosi napisajtóban egyesgyedül az *Egyetértés*-nek fő- és soha szem elől nem tévesztett programpontja. Ez

a harminczhárom éve fennálló nagy magyar lap szerkesztőségének olyan tradíciója, a melytől sohasem tágtított s most sem tágtit. Ma pedig — tudjuk mindannyian — olyan időket élünk, hogy egy magyar napilapnak szebb, fontosabb és nehezebb feladata nem is lehet, mint a *nemzeti érzék felébresztése*; mindennek, a mi *igaz magyar*, támogatása. Rége óta nem élünk olyan időket, mint most, a mikor ebben az országban minden nemzetiség fenn hordja fejét, büszke a nemzetiségére, csak a magyar jár lehorgasztott fővel s túri, hogy oláh, tót, német idehaza és a külföldön egyaránt lázít, izgat ellene. Az *Egyetértés* napról-napra küzd a magyarság érdekei mellett s minden erejével támogatja azt, a mi magyar. Az *Egyetértés* nemcsak a magyar szellem terjesztését tűzte ki, de kiváló gondot fordít jó ideje különösen a magyar ipar pártolására, támogatására. Azt, hogy az *Egyetértés* a legkimerítőbb tudósításokat közli úgy a politikai, mint a társadalmi élet minden mozzanatáról, hogy az *Egyetértés* a legterjedelmesebb és így legbővebb tartalmú napilap, szinte felesleges külön kiemelni. Az *Egyetértés* vezére Eötvös Károly, a ki az új évnegyedben a „Bakonyról” ír az ő páratlanul magyar tollal regényes, remek cikksorozatát. Felelős szerkesztő Dienes Márton, politikai főmunkatárs pedig Kossuth Ferencz, a függetlenségi párt elnöke. Előfizetések az *Egyetértés* kiadóhivatalához (Budapest, Papnövelde-utca 8.) intézendők, mely kívánatra szívesen küld ingyenes mutatványszámot.

* **Nélkülvizetetlen házi-gyógyszer** a *Pserhofer-féle vértisztító-labdacsok*, melyek számtalan bajnál a leggyorsabban és legbiztosabban hatnak. A leghíresebb orvosok is ajánlják *nehéz emésztés, gyomorhaj, kolika, ideges fejfájás, sápkór* stb. betegségeknek. Saját érdekében cselekszik mindenki, ha állandóan készletben tartja e labdacsokat, melyek számtalan esetben csodás hatásúknak bizonyultak. 1 tekeres, mely 6 doboz 15 labdac, 2 kor. 10 fill. A pénz előzetes beküldése után 1 tekeres 2 kor. 50 fill-ért, 2 tekeres 4 kor. 60 fill-ért, 3 tekeres 6 kor. 70 fill-ért küld bérmentve Pserhofer J. gyógyszerészre, Bécs I., Singerstrasse 15.

* **Új katonai térképek.** A katonai térképek háború esetén óriási fontossággal bírnak. Azonban néhány esztendő alatt az ország területén igen jelentékeny változások történnék: új épületek emelkednek a külterületeken, új csatornákat ásának stb., a miknek a térképen mind feltüntetve kell lenniök. Azért a folyó év nyarán az ország egész területén új földmérés és térképfelvétel fog teljesíteni, hogy a változásoknak a térképen nyomok legyen. Idevonatkozólag most a honvédelmi miniszter felhívta a törvényhatóságokat, hogy ha itt a közös hadügyminiszter által kiküldött és „nyílt renddel” ellátott műszaki katonatisztek a jelzett cézből megjelennek, e tisztek s a melléjük rendelt személyek az illető tisztek által felmutatandó nyílt rendeltetben felsorolt szolgáltatásokban részesíttessenek, s általában intézkedjék a hatóság, hogy a kiküldött tisztek fontos szolgálatuk teljesítésében lehetőleg támogatást nyerjenek.

Selyem menyasszonyi ruha

10 firt 50 krtól

feljebb — 14 méter, postabér- és vámmentesen szállítva. Minták postafordultával küldetnek. Nemkülönböztetve, fehér és színes. „Henneberg-selyem” 45 krtól 14 firt 65 krig méterenkint.

Henneberg G., selyemgyáros (cs. és kir. udvari-szállító) Zürichben.

* **Kossuth leghívebb arcképe 1849-ből.** Remek kivitelű arcképe készült el a szabadságharc legnagyobb fiának. A most megjelent kép Kossuth Lajos életnagy arcképe gyönyörű fényképnymatomban. Ez a kép az eddigiek közt Kossuthnak legtökéletesebb, leghívebb arcképe 1849-ből, tehát abból a korból a mikor küzdelmének és dicsőségének zenitjén állott. Mint ilyen kétszeresen drága ereklye, mert ebből az időből nincsen róla híven készült képünk. Ezen az arcképen minden ott van, a mi benne nagy volt: a tűz, az elszántság, a hazáért és nemzetért való rajongás, a közzabadságért való lelkesedés és a lángész ihlete. Valóban nemes és hazafias szolgálatot teljesítettek azok, a kik ezt a legújabb Kossuth-arcképet a magyar közönség számára megteremtették.

Ne hiányozzék ez a kép egyetlen házból, egyetlen korból sem. Ez életnagy arckép ára csak 6 kor. 80 fill. Az 1848—49-iki ereklyemúzeumot (Budapest, IV., Gránátos-utca 24.), szabadságharcunk hőseinek és vértanúink emlékeinek e panteonát támogatja mindenki, a ki ezt a becses képet megszerzi.

* **Régi vers öt magyar városról.** „Az osztrák-magyar monarchia irásban és képből” című nagy munka most megjelent új füzetében olvassunk egy érdekes német verset, mely csípős humorral jellemzi Kassa, Eperjes, Bártfa, Szében és Lőcse városok külön sajátosságait. A vers, melyet Simplicissimus Dacianus jegyzett föl a XVII-ik században, így szól magyarul:

A kit Kassán el nem fogtak,
Eperjesen föl nem akasztottak,
Bártfán meg nem házasítottak
És Szébenben meg nem szöktak —
Ha Lőcsére megérkeztek,
Szerencsével dícsékedhetik.

Ez a vers célzás akar lenni Kassa szemes, néha túlbuzgó rendőrségére, Eperjes drákói igazságszolgáltatására, Bártfa szigorú erkölcsre s kiházasítási buzgalomra és Kis-Szeben gúnyolódó, megszóló kedvére.

* **Eltörlék a vasúttisztképző-tanfolyanot.** A kereskedelmi minisztérium egy olyan tervvel foglalkozik mostanában, mely különösen a felsőbb-iskolai ifjúságot érdekelheti. A minisztérium ugyanis egy-két évre be akarja szüntetni a vasúttisztképző-tanfolyamot, melyet az utóbbi időben özönével látogatott az érettség tett ifjúság. Az elhatározást az a körülmény érlelte meg, hogy a tanfolyam olyan tömegével képzett vasúti tiszteket, hogy a nagy létszám miatt a tanfolyamot végzett ifjak hosszú időn kénytelenek még gyakorolnokokodni, míg a kinevezés megtörténhetik. Ezeknek érdekében a túlnagy létszám csökkentése végett foglalkozik a tervvel a kereskedelmi minisztérium.

* **Keresztényének üldözése.** Réges-régen, ezeröttszáz éve immár, hogy a kereszténység Rómában is nagyobb terjedésnek indult, annyira, hogy már veszedelmesnek is látszott. A római császárok, mintha előre érezték volna, hogy az ő székvarosuk nagyszorait valaha betemeti az idő, a faszcek jelvényeit a kettős kulcs váltja föl s a Pantheon kupoláját a Szent-Péter templom haladja túl. Mintha sejtették volna, hogy birodalmuk fegyverei megtompulnak a marttyrok testén, göggyüket eltiporja az alázat és birodalmukban egy új állam alakul; hogy eljön a kor, midőn a kicsapongó istenek halottak, s kora lejár a dolyfős boldogoknak. A szenvedők bírák aztán a földet, édes gyönyör leszen hullatni könnyet. A ki nem szenvedett, az mind pogány... És valóban a hatalom tényeit félezred alatt tönkre tette az eszme fuvalma. A legnagyobb szerű forradalom volt ez az egyetlen, mely valóban megrázta az egész világot. Az történt az egész világgal, a mi Nagy Constantinnussal: az égen megjelent előtte a kereszt és rajta a szavak: E jebber győzesz. És e keresztet, a szenvedés jelét meglátta a világ, s üresen maradtak a szobor-istenek szentelt ligetei, és bennök az alabastrom-oltárok. A kereszténység föllépéséről Rómában, és terjedéséről szól a *Nagy Képes Világtörténet* mostani 62-ik füzete. A 12 kötetes nagy munka szerkesztője Marczali Henrik egyetemi tanár, a rómaiakról szóló kötet szerzője dr. Geréb József. Egy-egy kötet ára díszes félbörkötésben 8 firt; füzetenként is kapható 30 kr-áival. Megjelen minden héten egy füzet. Kapható a kiadóknál (Révai Testvérek, Irod. Int. Rt., Budapest, VIII., Üllői-út 18.) s minden hazai könyvkereskedés útján.

Felelős szerkesztő:
Dr. Mikler Károly.

Kiadótulajdonos:
Kösch Árpád.

A Vrabcz-féle KERT

szabadkézből eladó.

Bővebb felvilágosítással szolgál a tulajdonos Kertsor-utca 9. sz. a.

Keil-lakk (Glaser)

legkiválóbb mázó-lakk-szer puha padló számára. — Egy nagy palack ára 2 korona 70 fillér.
Egy kis palack ára 1 kor. 36 fill.

Viasz-kenőcs

legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer kemény padló számára. 1 köcsög ára 1 kor. 20 fill.

Arany-fénymáz

képek stb. beanyozására. 1 kis palack ára 40 fillér.

Fehér „Glaser“-fénymáz

legjobb szer mosdó-asztalok, ajtók, ablakdeszkák stb. ujonnan befestésére. 1 kis doboz ára 90 fill.
1 nagy doboz ára 1 kor. 50 fill.

Mindenkor kapható:

Gallotsik J. Vilmos cégnél Eperjesen.

a hóly

az em

SZ

a I

S

kitünő sikerr

E

Vasme

Kö

Első rang

Számos or

oly egyen

módjuk

makban

izgatási

savas v

ké

Kapható ásvá

A Salw

A K

K

lakóházzal s

kéz alatt e

Bővebb ér

Darú-utca 2

Horgo

Linim

Ezen hí

megpróbál

év óta me

dörzsölés

csúznál, ta

és az or

mindig gy

Horgony-P

Liniment

hanem iga

egy háztar

40 kr., 70

majdnem n

ben van; f

szerésnél E

val igen óva

bértékü utá

akar megk

„Horgony”

nélkül min

RICHTER ES.

A nag

tanügyi hat

a „H

portmentes

kép vise

